

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 38 (1962-1963)  
**Heft:** 18

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

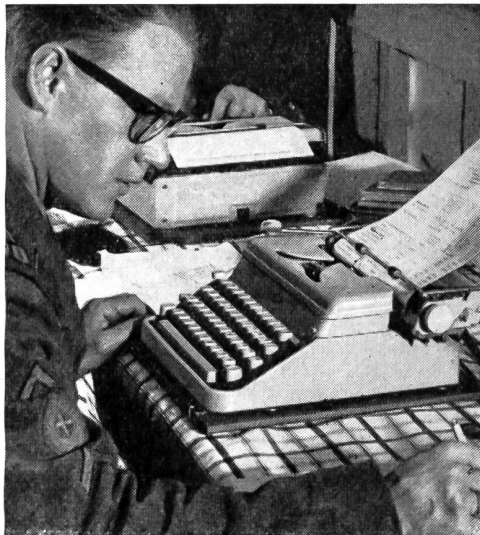


Schweizer Qualität im Dienst  
und im Zivil — deshalb wählt  
der Schweizer Soldat  
GOESSLER Schreibpapier und  
Briefumschläge

H. GOESSLER AG Briefumschlagfabrik Zürich 45



Bei härtester Beanspruchung  
bewährt . . .



*erivainillard  
Seymour*

**HERMES**

5 verschiedene Modelle. Jedes eine Meisterleistung seiner  
Preisklasse **ab Fr. 265.—**

**HERMAG**

Hermes-Schreibmaschinen AG, Waisenhausstr. 2, Zürich 1  
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz  
Vertreter in allen Kantonen

**Kredite**

gegen Wertschriften  
Lebensversiche-  
rungspolizen  
Grundpfand

Bürgschaft  
Waren  
Buch- und Kaufpreis-  
restforderungen

**Darlehen**

**ZÜRCHER KANTONALBANK**

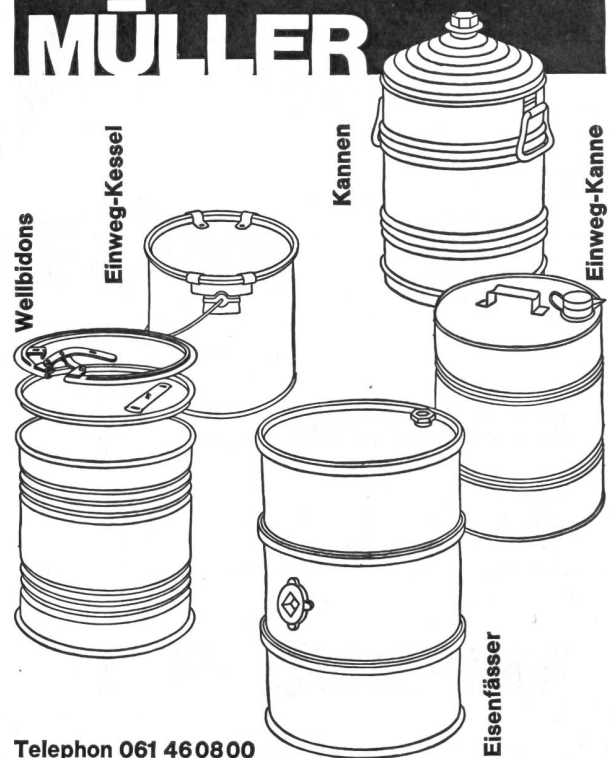
Hauptsitz Bahnhofstrasse 9, Zürich 1  
Zweigstellen im ganzen Kanton




**BLECHWARENFABRIK J. VOGEL** A G  
GEGR. 1876 AESCH/BASEL TEL. 061 82 35 21

Ernst Müller AG Blechwarenfabrik Münchenstein

**MÜLLER**



Telephon 061 460800

**1** Lacke und Farben Farberberatungsdienst

**2** Chemische Produkte für Oberflächentechnik

**3** Textilhilfsmittel

**4** Keim'sche Mineralfarben Sillex  
Alleinvertretung

**Unsere 4 Abteilungen**

**HEINRICH WAGNER & CO.**

Chemische Werke Zürich 48 Werdhölzlistrasse 79 Telefon 051/52 44 14

**Aloxyd - Schilder**  
**Selbstklebeschilder**  
**Gravoxyd - Schilder**  
für Maschinen, Motoren,  
Apparate u. Installationen

**ALOXYD % BIEL**

Anodische Oxydation  
und Färbung  
von Aluminium und  
seinen Legierungen

Tel. 032 274 81



SCHRAUBEN  
MÜTTERN  
FASSONSTÜCKE

**DELTA**  
DELTA CO. A.G. SOLOTHURN  
SCHWEIZERISCHE PRÄZISIONS-SCHRAUBEN-FABRIK  
UND FASSONDEREIEREI



# RECTA

Schnelle Richtungsangabe bei Tag und Nacht  
 Sicheres Zielen dank langer Visierlinie und Spiegel  
 Kräftige Metallkonstruktion  
 Praktisches Kleinformat  
 Leuchtmass auf allen richtungzeigenden Stellen  
 Erhältlich in allen guten Optikgeschäften zu Fr.24.50

der ideale Marschkompass

## STAHLBAU

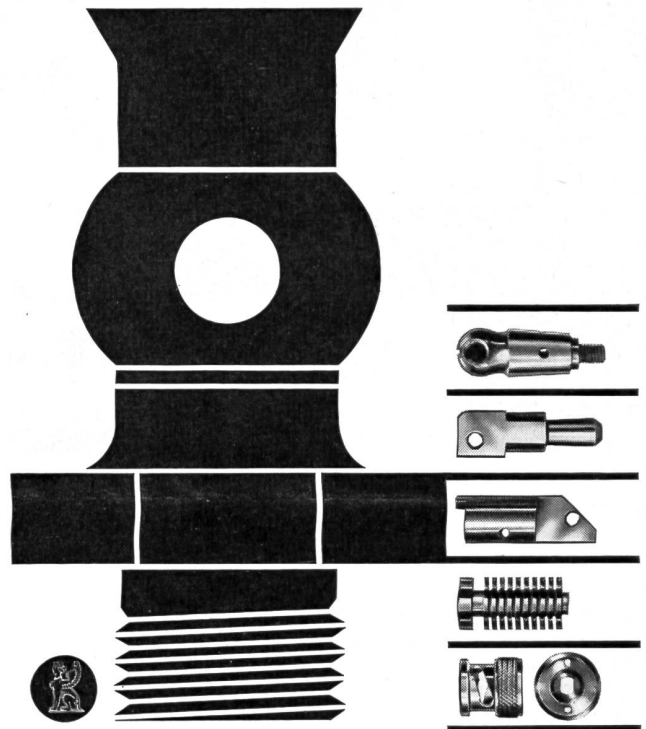
Projektierung und Lieferung von Stahlkonstruktionen in geschweißten und genieteten Ausführungen

# WARTMANN & CIE. A.G. BRUGG



Unsere Kessel-Schmiede-Abteilung liefert erstklassig ausgeführte Blecharbeiten für alle Zwecke

## KESSELSCHMIEDE



Drehteile Jeder Art bis  
 45 mm Ø  
 gedrehte Holzschrauben  
 Bohrer und Gewindebohrer  
 Präzisions-  
 Metallschrauben

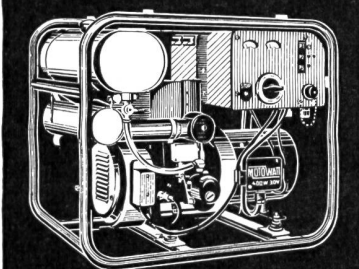
Sphinxwerke Müller & Cie AG  
 Solothurn Schweiz

**SPHINX**

258

191

# MAG



Motowatt 400 W 30V

**BENZIN-MOTOREN** 2 und 4-Takt, 1 und 2 Zylinder  
 2 bis 18 PS

**STROMERZEUGER** Gleich- oder Wechselstrom  
 400 W bis 6,5 kW

**DIESEL-MOTOREN** 1-Zylinder, 4-Takt, 9 und 12 PS

TELEPHON 022/420160

**MOTOSACOCHE SA GENEVE**